

# ES Atbilstības deklarācija

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, ASV, deklarē, ka šī(-s) iekārta(-s):

| Modeļa Nr.              | Sērijas Nr.        | Izstrādājuma apraksts  | Rēķina apraksts                     |
|-------------------------|--------------------|--|-------------------------------------|
| 41188 ar 41202 un 41155 | 400000000 un tālāk | Multi Pro 1750 Turf smidzinātājs   | MULTI PRO 1750                      |
| 41240 ar 41200          | 400000000 un tālāk | Multi Pro WM Turf smidzinātājs   | MULTI PRO WM                        |
| 41393 ar 41608          | 400000000 un tālāk | Multi Pro 5800-D velēnu smidzinātājs ar ExcelaRate smidzināšanas sistēmu | MULTI PRO 5800D [TORO RATE CONTROL] |

Atbilst šādām direktīvām:

| Modelis(-ļi)   | Direktīvas   |
|----------------|--|
| 41240          | 2006/42/EK (Mašīnu drošība), 2014/30/ES (EMS)                    |
| 41188 un 41393 | 2006/42/EK (mašīnu drošība), 2014/53/ES (radioiekārtu direktīva) |

Tāpat, šādi piederumi/agregāti atbilst zemāk minētajām direktīvām, ja uzstādīti saskaņā ar instrukcijām, kas redzamas uz zemāk norādītajiem modeļiem:

| Modelis                               | Apraksts                                     | Direktīva              |
|---------------------------------------|--|------------------------|
| Piederumi/papildierīces modelim 41188 |  |                        |
| 41202                                 | CE komplekts                                 | 2006/42/EK, 2014/30/ES |
| 41208                                 | Skalošanas komplekts                         | 2006/42/EK, 2014/30/ES |
| 41155                                 | EN atbilstības komplekts                     | 2006/42/EK, 2014/30/ES |
| 41158                                 | Ķīmisko piedevu komplekts                    | 2006/42/EK             |
| 41159                                 | Elektriskās šļūtenes spoles komplekts        | 2006/42/EK, 2014/30/ES |
| 41250                                 | Ceļa apgaismošanas/homologācijas komplekts   | 2014/30/ES             |
| 41631                                 | Apdares komplekts, X25 GeoLink               | 2006/42/EK, 2014/30/ES |
| 136-0457                              | Putu marķiera apdares komplekts              | 2006/42/EK             |
| 130-8227                              | Ar ultraskaņu regulējams apstrādes komplekts | 2006/42/EK             |
| Piederumi/papildierīces modelim 41240 |  |                        |
| 41200                                 | EN atbilstības komplekts                     | 2006/42/EK, 2014/30/ES |
| 41216                                 | Stātvā domkrata komplekts                    | 2006/42/EK             |
| 41241                                 | Skalošanas komplekts                         | 2006/42/EK, 2014/30/ES |
| 41244                                 | Ķīmisko piedevu komplekts                    | 2006/42/EK             |
| 41245                                 | Elektriskās šļūtenes spoles komplekts        | 2006/42/EK, 2014/30/ES |
| 136-0459                              | Putu marķiera apdares komplekts              | 2006/42/EK             |
| 127-9719                              | EFI ventilatora komplekts                    | 2006/42/EK             |
| 130-8228                              | Ar ultraskaņu regulējams apstrādes komplekts | 2006/42/EK             |
| 131-3301                              | Automātiskais apstrādes komplekts            | 2006/42/EK             |
| 131-3302                              | Manuālais apstrādes komplekts                | 2006/42/EK             |
| Piederumi/papildierīces modelim 41393 |  |                        |
| 41628                                 | Homologācijas komplekts                      | 2014/30/ES             |
| 41621                                 | Grozāmās šļūtenes spoles komplekts           | 2006/42/EK, 2014/30/ES |
| 41622                                 | Ķīmisko piedevu komplekts                    | 2006/42/EK, 2014/30/ES |

| Modelis   | Apraksts  | Direktīva              |
|---|---|------------------------|
| 41614   | Skalošanas komplekts                                  | 2006/42/EK, 2014/30/ES |
| 41608   | EN atbilstības komplekts                              | 2006/42/EK             |
| 41621   | Šļūtenes spoles komplekts – 5X00                      | 2006/42/EK, 2014/30/ES |
| 41632   | Apdares komplekts, X30 GeoLink                        | 2006/42/EK, 2014/30/ES |
| 136-0458  | Putu marķiera apdares komplekts                       | 2006/42/EK             |
| 130-8229  | Ar ultraskaņu regulējams apstrādes komplekts          | 2006/42/EK             |
| Piederumi/papildierīces modeļiem 41188 un 41393 |   |                        |
| 41624   | CDMA RTK labošanas modema komplekts, GeoLink          | 2006/42/EK, 2014/53/ES |
| 41625   | GSM RTK labošanas modema komplekts, GeoLink           | 2006/42/EK, 2014/53/ES |
| 41626   | Antenas komplekts, GeoLink                            | 2006/42/EK, 2014/53/ES |
| 41630   | X25 GeoLink precīzas smidzināšanas sistēmas komplekts | 2006/42/EK, 2014/53/ES |
| Piederumi/papildierīces visiem modeļiem         |   |                        |
| 41118   | Rokas smidzināšanas pistoles komplekts                | 2006/42/EK             |
| 41249   | Putu marķiera komplekts                               | 2006/42/EK, 2014/30/ES |
| 41602   | Apvalkoto stobru komplekts                            | 2006/42/EK             |
| 41219   | Skaņas triecienu komplekts                            | 2006/42/EK, 2014/30/ES |
| 120-8505  | Bākguns komplekts                                     | 2006/42/EK, 2014/30/ES |
| 120-8506  | Numura zīmes komplekts                                | 2014/30/ES             |



Šīs deklarācijas izdošana ir pilnībā ražotāja atbildība.

Deklarācijas priekšmets atbilst saistītajiem Eiropas Savienības saskaņošanas tiesību aktiem.

Apstiprināts:



John Heckel  
Vec. inženierijas vadītājs  
8111 Lyndale Ave. South  
Bloomington, MN 55420, USA  
June 6, 2017

Pilnvarotais pārstāvis:

Marcel Dutrieux  
Manager European Product Integrity  
Toro Europe NV  
Nijverheidsstraat 5  
2260 Oevel  
Belgium

Tel. +32 16 386 659

# EU Specifications

## Mašīnas jaudas, masas un vibrācijas dati

| Modelis | Nominālā jauda (kW) | Mašīnas masa <sup>‡</sup> (kg) | Plaukstas/rokas vibrācija (m/s <sup>2</sup> ) <sup>A</sup> |                     |             | Visa ķermeņa vibrācija (m/s <sup>2</sup> ) <sup>B</sup> |             |
|---------|---------------------|--------------------------------|--|---------------------|-------------|---|-------------|
|         |                     |                                | Kreisās rokas līmenis                                      | Labās rokas līmenis | Neskaidrība | Līmenis   | Neskaidrība |
| 41188   | 18.6                | 953                            | 3.2  | 3                   | 1.6         | 0.58  | 0.29        |
| 41393   | 26.9                | 1,307                          | 0.8  | 0.8                 | 0,4         | 0.3   | 0.14        |

<sup>‡</sup> Ar tukšām tvertnēm ar normālu darbības konfigurāciju

<sup>A</sup> Noteikts saskaņā ar EN ISO 20643

<sup>B</sup> Noteikts saskaņā ar EN 1032

## Mašīnas skaņas dati

| Modelis | Skaņas spiediens (dBA) <sup>1</sup> |             | Skaņas jauda (dBA) <sup>2</sup> |             |
|---------|-------------------------------------|-------------|---------------------------------|-------------|
|         | Līmenis                             | Neskaidrība | Līmenis                         | Neskaidrība |
| 41188   | 86                                  | 1           | 98                              | 1           |
| 41393   | 85                                  | 1           | 99                              | 1           |

<sup>1</sup> A izsvērtie līmeņi, kas mērīti operatora pozīcijā, noteikti saskaņā ar EN ISO 11201.

<sup>2</sup> Noteikts saskaņā ar ISO 11094.

**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**HU:** Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**RO:** Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SK:** Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SV:** Gå in på [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.